通告編號 Notice ref. no.: CKRRMW/Notice/2026/05

(修訂版)

中九龍幹線 – 餘下工程

通告七 – 炮台街行車路臨時交通安排

敬啟者 :

為配合中九龍幹線工程，近油麻地賽馬會分科診療所的一段炮台街行車路由2026 年 10 月中旬起，將分階段實施臨時交通安排以進行路面還原工程，並預計於 2026 年 12 月完成。有關上述臨時交通安排的位置及詳情，請參考附件一。

實施時期

前期渠務工程: 10 月 15 日至 11 月上旬（由早上 10 時至下午 4 時）

第一階段: 11 月上旬至 11 月中旬

第二階段: 11 月中旬至 11 月下旬

第三階段: 11 月下旬至 12 月上旬

第四階段: 12 月上旬至 12 月下旬

*特別階段: 10 月 15 日至 12 月底

(*特別階段將因應施工狀況，間歇在晚上 6 時半至翌日早上 6 時實施，實施前會預先再通知)

施工期間，現場會設置適當臨時交通標誌及臨時交通燈，指示行人和駕駛人士有關臨時交通安排，並會採取適當措施，以減低對附近持份者的影響。對於上述工程所造成的不便，我們謹此致歉。

如有任何查詢，歡迎致電 24 小時熱線 9706 1189 與工程團隊聯絡。

合約編號 HY/2023/08

路政署中九龍幹線 — 餘下工程

駐工地工程團隊

2026 年 10 月 9 日

通告編號 Notice ref. no.: CKRRMW/Notice/2026/05

(Revised Version)

Central Kowloon Route – Remaining Works

Notice 7 – Temporary Traffic Arrangement at Battery Street Carriageway

9 October 2026

To whom it may concern,

To facilitate the works of Central Kowloon Route Project, temporary traffic arrangements will be implemented at a section of Battery Street carriageway near Yau Ma Tei Jockey Club Polyclinic, starting from mid-October 2026 for road reinstatement works. All stages are expected to be completed in December 2026. Please refer to Attachment 1 for the location and details of the above-mentioned temporary traffic arrangements.

Implementation Period

Advanced drainage works: 15 October to Early November (From 10:00am to 4:00pm)

Stage 1: Early November to Mid November

Stage 2: Mid November to Late November

Stage 3: Late November to Early December

Stage 4: Early December to Late December

*Special Stage: 15th October to Late December

(*Special Stage will be implemented intermittently from 06:30 pm to 6:00 am the following day, depending on the progress of construction works. Will notify before implementation in due course)

During construction, appropriate temporary traffic signs and temporary traffic lights will be provided on-site to guide pedestrians and motorists on the temporary traffic arrangement and will implement adequate measures to reduce the disturbance to the nearby residents. We apologize for any inconvenience caused by the above works.

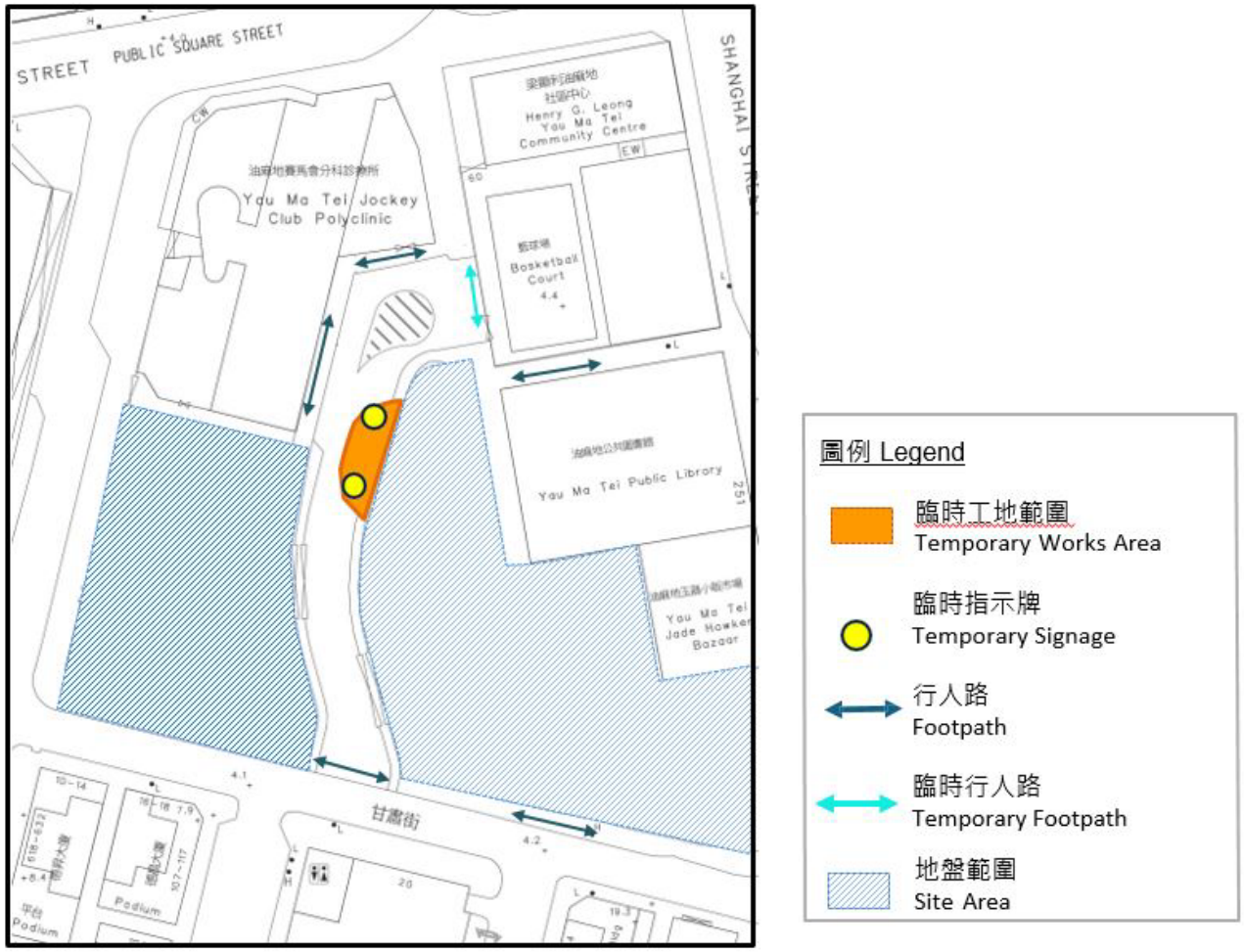
Should you have any queries, please contact our 24-hr hotline at 9706 1189.

RMW Project Team
Contract No. HY/2023/08
Central Kowloon Route – Remaining Works

通告編號 Notice ref. no.: CKRRMW/Notice/2026/05

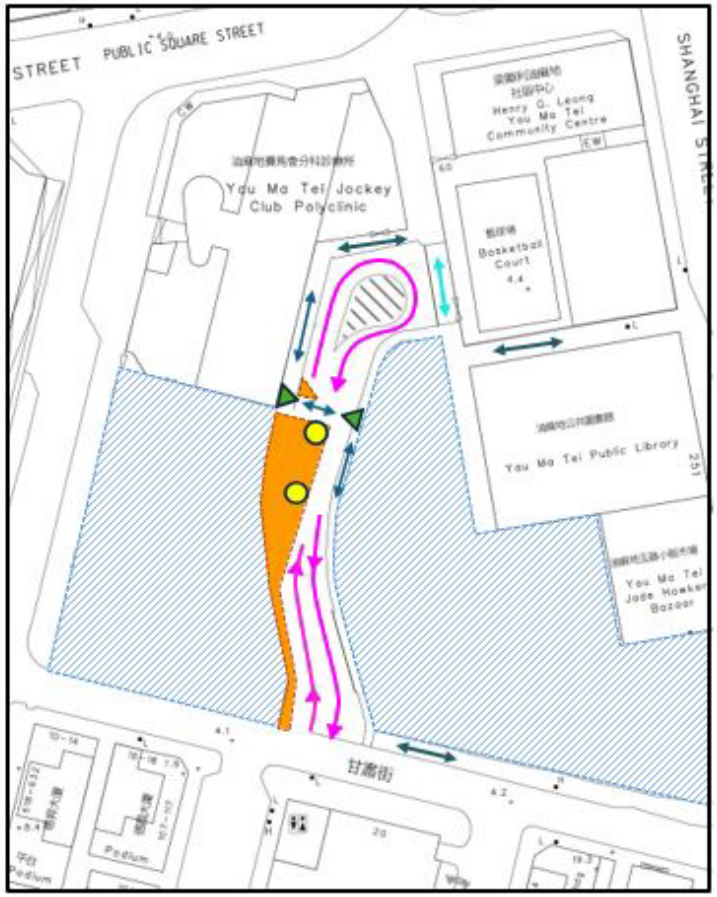
附件一/Attachment 1

前期渠務工程: 2026年10月15日至11月初 (由早上10時至下午4時)
Advanced drainage works : 15 Oct 2026 to Early Nov 2026 (From 10:00am to 4:00pm)

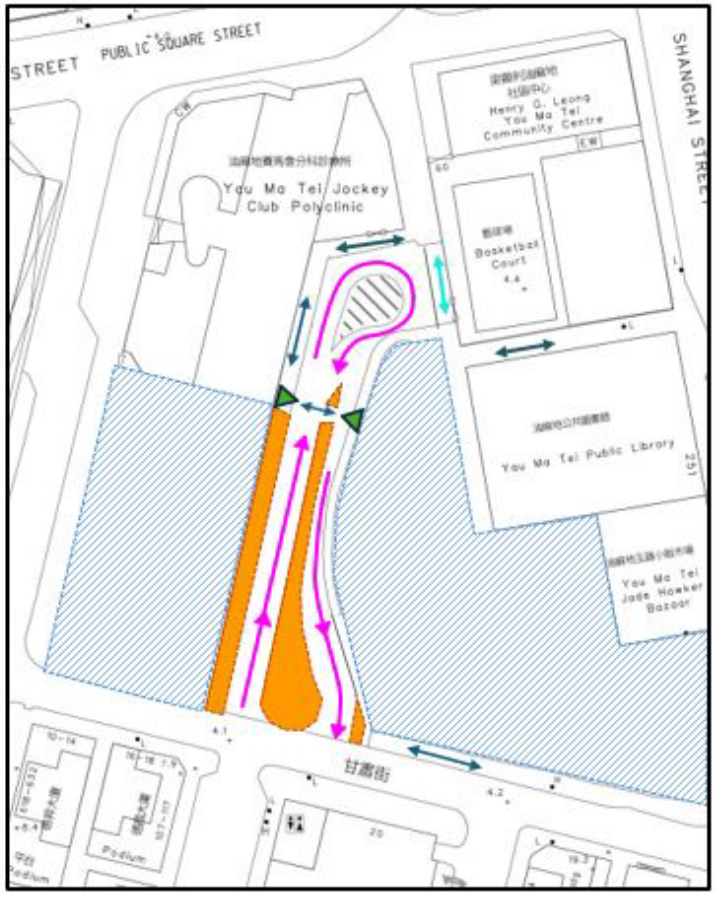


通告編號 Notice ref. no.: CKRRMW/Notice/2026/05

第一階段: 2026年11月上旬到11月中旬
Stage 1: Early Nov to Mid Nov 2026



第二階段:2026年11月中旬到11月下旬
Stage 2: Mid Nov to Late Nov 2026

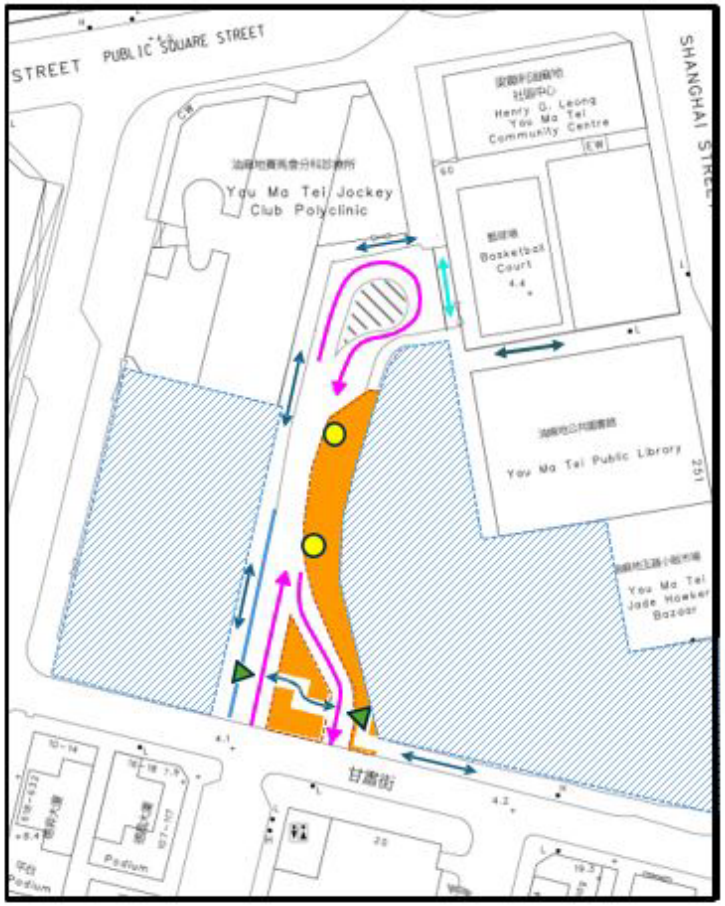




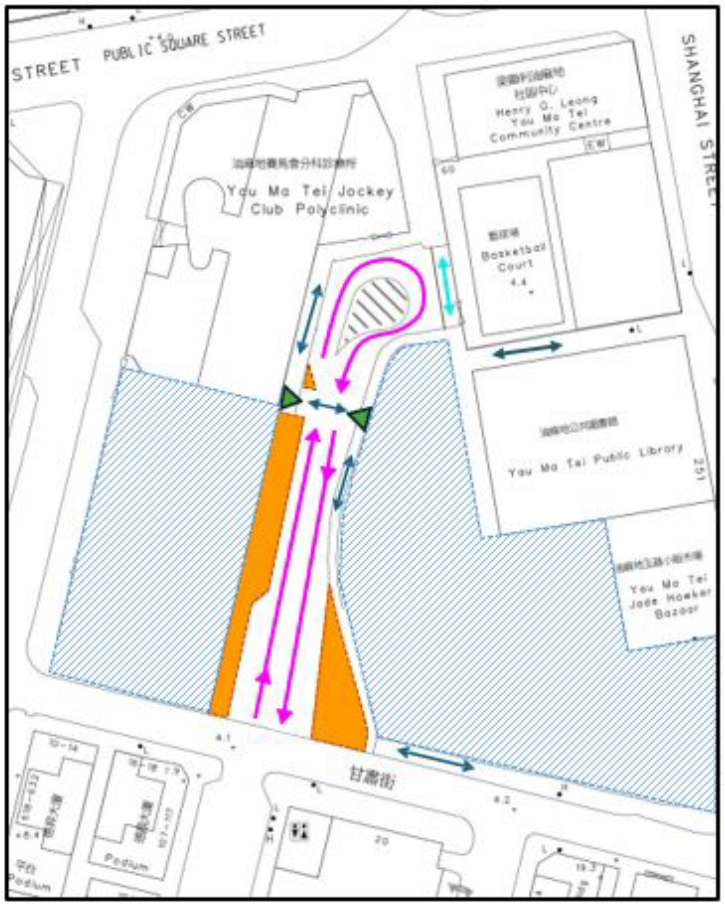
通告編號 Notice ref. no.: CKRRMW/Notice/2026/05

中九龍繞道
油麻地段

第三階段: 2026年11月下旬到12月上旬
Stage 3: Late Nov to Early Dec 2026



第四階段:2026年12月上旬到12月下旬
Stage 4: Early Dec to Late Dec 2026



圖例 Legend

- 臨時工地範圍 Temporary Works Area
- 行車路線 Driving Route
- 行人路 Footpath
- 臨時行人路 Temporary Footpath
- 臨時交通燈 Temporary Traffic Light
- 臨時行人過路處 Temporary Pedestrian Crossing
- 地盤範圍 Site Area

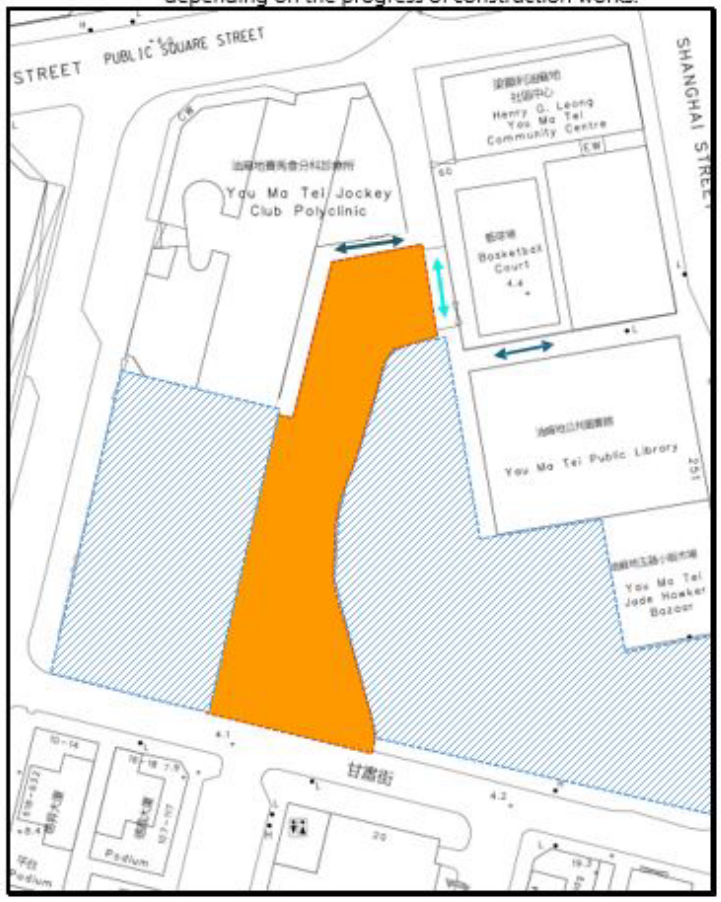
通告編號 Notice ref. no.: CKRRMW/Notice/2026/05

特別階段: 2026年10月15日到 12月下旬

Special Stage: 15 Oct to Late December 2026

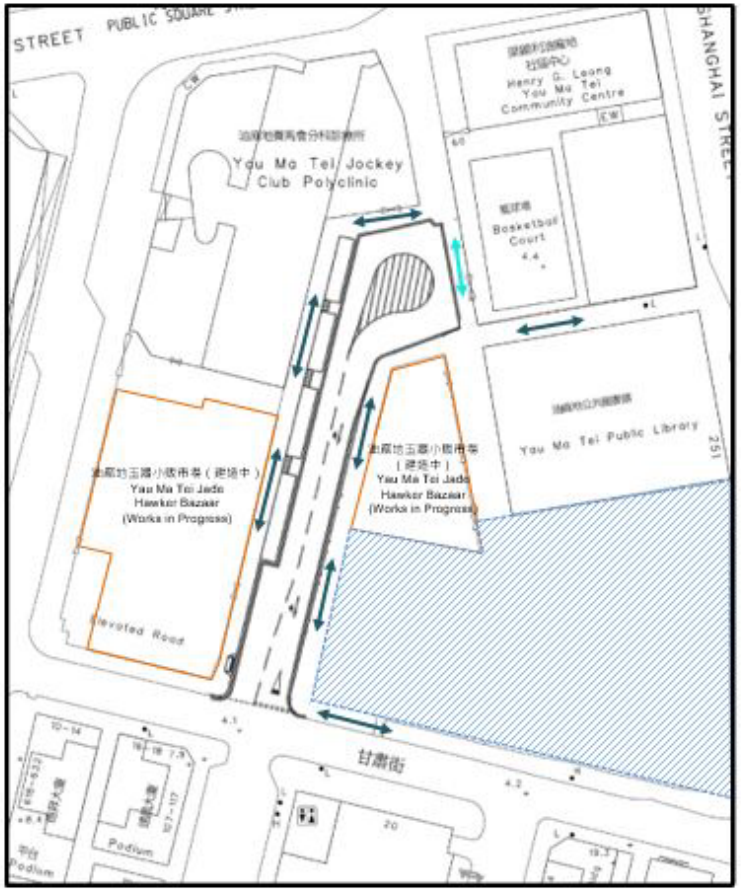
*特別段段將因應施工狀況，間歇在晚上6時半到時翌日早上6時實施

*Special Stage will be implemented intermittently from 6:30 pm to 6:00 am the following day, depending on the progress of construction works.



所有階段完成後 : 2026 年 12月

All stage after completion: December 2026



圖例 Legend

- 臨時工地範圍 Temporary Works Area
- 行人路 Footpath
- 臨時行人路 Temporary Footpath
- 地盤範圍 Site Area